

Mã số	Nhóm mặt hàng	Thuế suất %
25.23	Xi măng Porland, xi măng có phèn ("ciment fondu"), xi măng rời, xi măng super suphat và xi măng nước tương tự, đã hoặc chưa nhuộm màu ở dạng Clinker.	
25.23.10	- Clinker - Xi măng Porland:	10
25.23.21	- Xi măng trắng đã hoặc chưa nhuộm màu nhân tạo	18
25.23.29	- Loại khác	18
25.23.30	- Xi măng có phèn ("Climent fondu")	18
25.23.90	- Xi măng nước khác	18

Điều 2. - Mức thuế suất sửa đổi đối với mặt hàng xi măng các loại quy định tại Quyết định này có hiệu lực thi hành từ ngày 1-4-1994.

Điều 3. - Bộ trưởng Bộ Tài chính, Tổng cục trưởng Tổng cục Hải quan, Bộ trưởng, Thủ trưởng cơ quan ngang Bộ, Thủ trưởng cơ quan thuộc Chính phủ, Chủ tịch Ủy ban Nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này.

K.T. Thủ tướng Chính phủ

Phó Thủ tướng

PHAN VĂN KHẢI

CHỈ THỊ của Thủ tướng Chính phủ số 136-TTg ngày 1-4-1994 về việc triển khai thực hiện Luật Sửa đổi, bổ sung một số Điều của Luật Tổ chức Tòa án Nhân dân.

Quốc hội khóa IX kỳ họp thứ tư đã thông qua Luật Sửa đổi, bổ sung một số Điều của Luật Tổ chức Tòa án Nhân dân và Luật Phá sản doanh nghiệp. Việc thành lập Tòa án Kinh tế trong các

Tòa án Nhân dân đáp ứng nhu cầu giải quyết các vụ án kinh tế và việc tuyên bố phá sản doanh nghiệp trong cơ chế kinh tế thị trường, phù hợp với quan điểm đổi mới các cơ quan tài phán, chủ trương cải cách tư pháp, cải cách bộ máy Nhà nước.

Để kịp thời thi hành Luật Sửa đổi, bổ sung một số Điều của Luật Tổ chức Tòa án Nhân dân có hiệu lực từ ngày 1 tháng 7 năm 1994 và thực hiện Nghị quyết số 166-NQ/UBTVQH ngày 2-2-1994 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội, Thủ tướng Chính phủ chỉ thị:

1. Bộ Tư pháp khẩn trương chuẩn bị các văn bản thi hành Luật Tổ chức Tòa án Nhân dân đã được sửa đổi, bổ sung:

- Hoàn chỉnh Dự án Pháp lệnh Thủ tục giải quyết các vụ án kinh tế để Chính phủ trình Ủy ban Thường vụ Quốc hội ban hành trong tháng 3 năm 1994;

- Phối hợp với Tòa án Nhân dân tối cao, Viện Kiểm sát Nhân dân tối cao, Ban Tổ chức - Cán bộ Chính phủ, Bộ Tài chính chuẩn bị ban hành chậm nhất trong tháng 5 năm 1994 các Thông tư liên ngành hướng dẫn việc thi hành Luật Tổ chức Tòa án Nhân dân, Pháp lệnh Thủ tục giải quyết các vụ án kinh tế và các Nghị định có liên quan;

- Dự thảo trình Chính phủ ban hành trong tháng 4 năm 1994 Nghị định về tổ chức và hoạt động của Trọng tài kinh tế (mang tính chất xã hội - nghề nghiệp), đồng thời hướng dẫn việc thành lập các tổ chức trọng tài khi Nghị định được thông qua.

2. Ủy ban Kế hoạch Nhà nước khẩn trương chuẩn bị Dự thảo Luật Sửa đổi, bổ sung một số Điều của Luật Công ty, Luật Doanh nghiệp tư nhân có liên quan đến việc đăng ký kinh doanh, giải quyết việc phá sản doanh nghiệp trình Chính phủ xem xét trong tháng 4 năm 1994 để trình Ủy ban Thường vụ Quốc hội và Quốc hội thông qua vào tháng 6 năm 1994;

3. Các cơ quan Trọng tài kinh tế được tổ chức theo Pháp lệnh Trọng tài kinh tế do Hội đồng Nhà nước thông qua ngày 10 tháng 1 năm 1990 tiếp tục thực hiện nhiệm vụ, quyền hạn của mình cho đến ngày 30 tháng 6 năm 1994; không được nhận thêm biên chế, đề bạt, điều chỉnh lương cho số cán bộ hiện có, phải bảo toàn cơ sở vật chất -

kỹ thuật (trụ sở, phương tiện, trang thiết bị...) của các cơ quan Trọng tài kinh tế.

Chủ tịch Trọng tài kinh tế Nhà nước hướng dẫn việc thụ lý, giải quyết các vụ tranh chấp hợp đồng kinh tế, bảo đảm giải quyết dứt điểm các vụ, việc đã thụ lý trước khi kết thúc nhiệm vụ. Nếu còn các vụ, việc chưa giải quyết xong trong tháng 6 năm 1994, thì cơ quan Trọng tài kinh tế trả lại hồ sơ, lệ phí cho đương sự và hướng dẫn cho họ biết rõ quyền yêu cầu Tòa án Nhân dân xét xử từ ngày 1 tháng 7 năm 1994.

4. Bộ trưởng, Trưởng ban Ban Tổ chức - Cán bộ Chính phủ chủ trì phối hợp với Bộ trưởng Bộ Tư pháp, Chánh án Tòa án Nhân dân tối cao dự kiến cán bộ đang làm công tác giải quyết tranh chấp kinh tế hiện có của cơ quan Trọng tài kinh tế Nhà nước để bổ sung cho Tòa Kinh tế Tòa án Nhân dân tối cao, chuẩn bị để Tòa Kinh tế bắt đầu hoạt động kể từ ngày 1 tháng 7 năm 1994.

5. Chậm nhất đến cuối tháng 6 năm 1994, Bộ trưởng Bộ Tư pháp, Bộ trưởng, Trưởng ban Ban Tổ chức - Cán bộ Chính phủ phối hợp với Chánh án Tòa án Nhân dân tối cao, phối hợp với Chủ tịch Ủy ban Nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương chỉ đạo việc tiếp nhận, sắp xếp, bố trí số cán bộ của các cơ quan Trọng tài kinh tế cấp tỉnh và cấp huyện theo hướng ưu tiên bổ sung cán bộ cho Tòa án và cơ quan tư pháp địa phương.

6. Trong tháng 6 năm 1994, Ban Tổ chức - Cán bộ Chính phủ, Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội ra văn bản hướng dẫn việc giải quyết số cán bộ còn lại của các cơ quan Trọng tài kinh tế Nhà nước sau ngày 1 tháng 7 năm 1994.

7. Bộ Tài chính khẩn trương kiểm kê cơ sở vật chất - kỹ thuật (trụ sở, phương tiện, trang thiết bị...) của cơ quan Trọng tài kinh tế Nhà nước và chịu trách nhiệm quản lý và báo cáo Thủ tướng Chính phủ quyết định.

Ủy ban Nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương chịu trách nhiệm quản lý và giải quyết cơ sở vật chất - kỹ thuật (trụ sở, phương tiện, trang thiết bị...) của cơ quan Trọng tài kinh tế tỉnh, thành phố; ưu tiên bổ sung cho cơ quan tư pháp và thi hành án, tòa án.

8. Trong tháng 5 và tháng 6 năm 1994, Bộ Tư pháp chủ trì phối hợp với Tòa án Nhân dân tối

cao tổ chức bồi dưỡng nghiệp vụ cho số cán bộ được tuyển chọn để đề nghị bổ nhiệm thẩm phán giải quyết các vụ án kinh tế và những người được dự kiến bầu làm hội thẩm tham gia xét xử các vụ án kinh tế.

Việc tuyển chọn và đề nghị bổ nhiệm thẩm phán để giải quyết các vụ án kinh tế, bầu hội thẩm của Tòa án Nhân dân cấp tỉnh tham gia xét xử các vụ án kinh tế phải hoàn thành trước ngày 31 tháng 5 năm 1994 và được thực hiện theo quy định của Pháp lệnh về Thẩm phán và Hội thẩm Tòa án Nhân dân.

Bộ trưởng các Bộ, Chủ tịch Ủy ban Nhân dân tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương có trách nhiệm hướng dẫn và kiểm tra chặt chẽ việc thực hiện Chỉ thị này. Bộ trưởng Bộ Tư pháp có trách nhiệm tổng hợp báo cáo Thủ tướng Chính phủ tình hình thực hiện Chỉ thị này trước ngày 20 tháng 6 năm 1994.

Thủ tướng Chính phủ

VÕ VĂN KIẾT

CHỈ THỊ của Thủ tướng Chính phủ số 154-TTg ngày 4-4-1994 về việc giải quyết một số vấn đề cấp bách nhằm tăng thu và tiết kiệm chi ngân sách, chống tham nhũng và chống buôn lậu.

Trong kỳ họp cuối tháng 3 năm 1994, bên cạnh việc khẳng định tình hình kinh tế - xã hội nước ta trong quý I này vẫn tiếp tục chuyển biến tốt, tập thể Chính phủ đã nhấn mạnh và phân tích rõ những mặt yếu kém cần phải khắc phục. Một trong những mặt yếu kém nhất là cân đối ngân sách Nhà nước hết sức căng thẳng, tỷ lệ vốn huy động trong nền kinh tế quốc dân quá thấp, các doanh nghiệp thiếu vốn nghiêm trọng trong khi tệ hoang phí, hối lộ, phiền hà, tham nhũng và buôn lậu còn rất nặng nề. Để bảo đảm thực hiện thắng lợi kế hoạch Nhà nước năm 1994, Thủ tướng Chính phủ yêu cầu các ngành,

09652228

Tel: +84-8-3845 6684 * www.ThuVienPhapLuat.Com